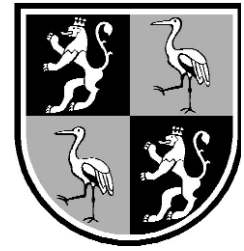




AMTS- und
MITTEILUNGSBLATT



der

Stadt Saalburg-Ebersdorf

Nr. 07

Montag, 11. August 2014

12. Jahrgang



mdr ¹

MDR THÜRINGEN
Sommernachtsball

16. August in Saalburg
19.30 Uhr, Burgplatz
Moderation: Mathias Kaiser

Susann Reichenbach, Aline Thielmann, Heike Ziepke - MDR THÜRINGEN JOURNAL
Steffi Hammer, Nadine Witt - MDR THÜRINGEN DAS RADIO

Schick anziehen und tanzen!

Schick anziehen und tanzen!

Sie sind eingeladen zum MDR THÜRINGEN-Sommernachtsball!

Eine attraktive Show, eine schicke Bühne mit professioneller Bild- und Tontechnik, ein Sommerrestaurant, ein geschmückter Veranstaltungsplatz mit Tanzfläche und fast 1.000 Sitzplätzen garantieren niveauvolle Veranstaltungen.

Eintritt frei – bei allen MDR THÜRINGEN-Sommernachtsbällen

MDR THÜRINGEN berichtet über die Vorbereitungen und ist mit Hörfunk- und Fernseh-Ü-Wagen vor Ort.

Bereits 18.00 Uhr begrüßt Moderator Mathias Kaiser die ersten Gäste und lädt sie zu einer exklusiven Tanzstunde vor der Balleröffnung mit dem Präsidenten des Thüringischen Tanzsportverbandes Jörg-Peter Sommer und seiner Ehefrau Annette ein.

Auf einer großen LED-Videowand können alle Gäste 19.00 Uhr das MDR THÜRINGEN JOURNAL mit Live-Einblendungen vom Veranstaltungsort und im Laufe des Abends die Höhepunkte des MDR THÜRINGEN Sommernachtsballs verfolgen.

Schick anziehen ist angesagt!

Die Pallas Show Band – ein Orchester der deutschen Spitzenklasse in „7-Mann- und 2-Damen-Besetzung“ – sorgt dafür, dass die Gäste ihrer Tanzlust freien Lauf lassen können.

Mit einer extra für den MDR THÜRINGEN Sommernachtsball konzipierten Latein-Standard-Tanzshow begeistern die mehrfachen Thüringer Landesmeister Benjamin Becker / Josefin Dinger und Fabian Gottschall / Linda Schönfelder vom TSZ Gera.

Beliebte MDR THÜRINGEN-Moderatoren kann man persönlich kennenlernen. Und die Sandmalerin Katrin Weißensee verblüfft mit einer Kunst, die nur ganz wenige Menschen auf der Welt beherrschen.

Das Freiluft-Restaurant mit umfangreicher Speisekarte öffnet 18.00 Uhr. Gerichte werden vor Ort frisch zubereitet. Die Getränkeauswahl ist reichhaltig. Spezielle Drinks werden an einer Cocktailbar gemixt.

Der Ballzauber – Showteil der Stadt

Ein besonderer Höhepunkt ist der „Ballzauber“, eine „zauberhafte Idee“ der Gastgeberstadt. Die Idee wird im ersten Teil des Balls vorgestellt, anschließend – zum Teil mit Gästen – außerhalb des Veranstaltungsbereichs realisiert, und gegen 22.00 Uhr präsentiert die Gastgeberstadt dann ihren Showteil, den „Ballzauber“.

Der Ball im Radio und im Fernsehen

Per Satellitentechnik berichten Radio-Reporterin Steffi Hammer (stündlich bis 23.00 Uhr), Fernseh-Moderatorin Susann Reichenbach und Wetterfee Heike Ziepke (19.00 Uhr im MDR THÜRINGEN JOURNAL) live vom MDR THÜRINGEN-Sommernachtsball.

Sonntags zum Frühstück gibts die schönsten Ball-Fotos unter mdr-thueringen.de zu sehen. Interessantes vom Vorabend hören Sie am Sonntagvormittag bei MDR THÜRINGEN und sehen Sie in einer Zusammenfassung von Franziska Trogisch 19.00 Uhr im MDR THÜRINGEN JOURNAL.

Die MDR THÜRINGEN-Moderatorinnen Aline Thielmann und Nadine Witt werden ebenfalls zu Gast in Saalburg sein, schreiben Autogramme und stehen für persönliche Gespräche zur Verfügung.

Impressum:

Herausgeber: Stadt Saalburg-Ebersdorf
Parkstraße 1
07929 Saalburg-Ebersdorf
Telefon: 03 66 51/3 81 0
Fax: 03 66 51/3 81 11
E-Mail: verwaltung@saalburg-ebersdorf.de
Internet: www.saalburg-ebersdorf.de

Erscheinungsweise:

9 mal jährlich und kostenlose Verteilung an alle Haushalte; zusätzliche Exemplare sind bei Abholung in der Stadtverwaltung Saalburg-Ebersdorf kostenlos erhältlich.

Druck und Verlag: Satz & Media Service Uwe Nasilowski
Straße des Friedens 1a
07338 Kaulsdorf

Telefon: 03 67 33/2 33 15
Fax: 03 67 33/2 33 16
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

Für Verträge mit der Fa. Satz & Media Service, Inhaber Uwe Nasilowski gelten deren allgemeine Geschäftsbedingungen.

Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der Bürgermeister Volker Ortwig; für den übrigen Inhalt und Anzeigenteil Herr Nasilowski.

AMTLICHER TEIL

Achtung – Steuertermin!

15.08.

**Grundsteuer
Gewerbsteuer**

Termine

Schiedsstelle der Stadt Saalburg-Ebersdorf

Die nächsten Sprechstunden findet statt:

am **Dienstag, 12. August 2014**

und

am **Dienstag, 9. September 2014**

von **17.00 bis 18.00 Uhr**

im **Bürgerservice in Saalburg**

Das Einwohnermeldeamt informiert:

Gültige Dokumente!

**Urlaubszeit ist Reisezeit –
unsere dringende Bitte an Sie!**

Überprüfen Sie vor Antritt der Reise Ihre Dokumente auf das Gültigkeitsdatum. Dies kann Ihnen an der Grenze Ärger und zusätzliche Kosten ersparen.

Eine Verlängerung von Dokumenten ist gesetzlich nicht möglich.

In diesem Zusammenhang weisen wir auf eine rechtzeitige Beantragung (ca. vier Wochen vor Ablauf des Gültigkeitsdatums) hin.

Für die Beantragung bringen Sie bitte mit:

- Vorlage der Geburts- oder Eheurkunde
- aktuelles biometrisches Bild
- das alte Dokument
- Gebühr

Telefon Einwohnermeldeamt:

03 66 51/381 14

03 66 47/290 64

Revierförster

**Gemarkung Pöritzsch, Zoppoten, Ebersdorf, Friesau,
Saalburg (anteilig), Schönbrunn**

Herr André Pasold

Telefon 03 66 40/2 81 36

Sprechtag dienstags (gerade Kalenderwoche)

von 16.00 bis 17.00 Uhr

in der Stadtverwaltung in Ebersdorf

Gemarkung Raila, Kulm, Wernsdorf, Saalburg (anteilig)

Herr Andreas Bähr

Telefon 03 66 47/2 25 90

Sprechtag dienstags (2. und 4. im Monat)

von 16.00 bis 18.00 Uhr

im Forstamt in Schleiz

Gemarkung Röppisch, Saalburg (anteilig)

Herr Heino Linke

Telefon 03 66 40/2 81 72

Sprechtag dienstags

von 16.00 bis 18.00 Uhr

in der Revierförsterei Liebschütz

Informationen zur Landtagswahl 2014

Am Sonntag, dem 14. September 2014 findet die Wahl zum 6. Thüringer Landtag statt – siehe Veröffentlichungen auf den Seiten 4 bis 7.

Hinweise

Rollstuhlfahrer

Da die Wahllokale in unseren Ortsteilen größtenteils über Treppen zugänglich sind, besteht für Rollstuhlfahrer die Möglichkeit, durch Briefwahl an den Wahlen teilzunehmen.

Blinde und Sehbehinderte

Blinde und Sehbehinderte können beim Blinden- und Seh-schwachenverband Thüringen e.V. (BSVT) eine kostenlose Stimmzettelschablone anfordern unter:

Telefon 0 36 43/74 29 07

Internet www.bsvt.org

Die nächste Ausgabe des AMTS- und MITTEILUNGSBLATTES erscheint am 22. September 2014.

Redaktionsschluss ist der 9. September 2014.

**Bekanntmachung
über die Auslegung des Wählerverzeichnisses und die Erteilung von Wahlscheinen für
die Wahl zum 6. Thüringer Landtag am 14.09.2014**

1.
Das Wählerverzeichnis zur Thüringer Landtagswahl für die Wahlbezirke der Gemeinde

Stadt Saalburg-Ebersdorf

liegt in der Zeit **25.08. bis 29.08.2014** während der Dienststunden

Di 9.00 – 12.00 und 14.00 – 18.00 Uhr

Do 9.00 – 12.00 und 14.00 – 16.00 Uhr

Fr 9.00 – 12.00 Uhr

In der Stadtverwaltung Parkstr. 1 Zi. 7 und im Bürgerservice Markt 1 zu jedermanns Einsicht aus.
Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein
Datensichtgerät möglich.

Der Wahlberechtigte kann verlangen, dass in dem Wählerverzeichnis während der Auslegungsfrist ihr
Geburtsdatum unkenntlich gemacht wird.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2.
Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Auslegungsfrist,
spätestens am 29.08.2014 bis 12.00 Uhr bei der Stadtverwaltung Saalburg-Ebersdorf Parkstr. 1 Zi.7
Einspruch einlegen.
Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3.
Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum
24.08.2014 eine Wahlbenachrichtigung.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch
gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht
ausüben kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits
einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4.
Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im **Wahlkreis 33 Saale-Orla-Kreis I** durch
Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen.

5.
Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1 ein in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,

5.2 ein nicht in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,

a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das
Wählerverzeichnis nach § 16 Abs. 1 der Thüringer Landeswahlordnung (bis zum
24.08.2014) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 19 Abs. 2
des Thüringer Landeswahlgesetzes (bis zum 29.08.2014) versäumt hat.

b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 16
Abs. 1 der Thüringer Landeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 19 Abs. 2 des
Thüringer Landeswahlgesetzes entstanden ist. oder

c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeinde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten **bis zum 12.09.2014 18.00 Uhr**, bei der Gemeinde mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tage vor der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstaben a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6.

Ergibt sich aus dem Wahlscheinantrag nicht, dass der Wahlberechtigte vor einem Wahlvorstand wählen will, so erhält er mit dem Wahlschein zugleich

- einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
- einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Der Wahlberechtigte kann die Briefwahlunterlagen nachträglich bis spätestens am Wahltag, 15:00 Uhr, anfordern.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur im Falle einer plötzlichen Erkrankung zulässig, wenn die Empfangsberechtigung durch schriftliche Vollmacht nachgewiesen wird und die Unterlagen dem Wahlberechtigten nicht mehr rechtzeitig durch ein Postunternehmen übersandt oder amtlich überbracht werden können.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel, dem Stimmzettelumschlag und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird im Bereich der Deutschen Post AG als Standardbrief ohne besondere Versendungsform unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Saalburg-Ebersdorf, d. 05.08.2014



V. Ortwig
Bürgermeister

Stadt: Saalburg-Ebersdorf
Landkreis: Saale-Orla-Kreis
Wahlkreis: 33 SOK I

Wahlbekanntmachung

1. Am 14.09.2014 findet die Wahl zum 6. Thüringer Landtag statt.
Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.

2.
Die Stadt Saalburg-Ebersdorf ist in folgende 10 Wahlbezirke eingeteilt:

| Wahl- bezirk Nr. | Abgrenzung des Wahlbezirks | Lage des Wahlraums (Straße, Hausnummer, Zimmer) |
|---------------------|----------------------------|--|
| 01 | Ebersdorf | Bürgerhaus Ebersdorf Mühlweg 5 |
| 02 | Friesau | Ehem.Schule, Friesau 104 |
| 03 | Kulm | Gemeindehaus, Kulm 15a |
| 04 | Pöritzsch | Gemeindehaus, Pöritzsch 26 |
| 05 | Raila | Feuerwehrgerätehaus, Raila |
| 06 | Röppisch | Ehem. Gemeindeamt, Röppisch 62 |
| 07 | Saalburg | Rathaus, Markt 1 |
| 08 | Schönbrunn | Bürgerhaus, Schönbrunn 16 |
| 09 | Wernsdorf | Gemeindehaus, Wernsdorf 26 |
| 10 | Zoppoten | Vereinshaus, Zoppoten 9 |

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 11.08.2014 bis 24.08.2014 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 18:00 Uhr im Rathaus, Parkstraße 1 zusammen.

3.
Jeder Wahlberechtigte kann nur in einem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes den Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine Wahlkreisstimme und eine Landesstimme.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

1. für die Wahl im Wahlkreis die Namen der Bewerber der zugelassenen Wahlkreisvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Wahlkreisvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,

2. für die Wahl nach Landeslisten die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt seine Wahlkreisstimme in der Weise ab, dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll, und seine Landesstimme in der Weise, dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

4.
Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5.
Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises
oder
- b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Wahlumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6.
Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 15 Abs. 4 des Thüringer Landeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Saalburg-Ebersdorf, d. 05.08.2014



V. Ortwig
Bürgermeister

Hinweis: Blinde und Sehbehinderte
Blinde und Sehbehinderte können beim Blinden –und Sehschwachenverband Thüringen e.V. (BSVT) unter der Rufnummer 03643/742907 oder im Internet www.bsvt.org eine kostenlose Stimmzettelschablone anfordern.

Standesamtliche Nachrichten

für den Monat Juli 2014

Nachträglich herzlichen Glückwunsch zur Eheschließung

Herrn Sebastian Werner und
Frau Kristin Werner (geb. Freund)
Röppisch

Herrn Ralph Klimke und
Frau Ylva-Marrit Krätzschmar
Saalburg/Dranske

Herrn Michael Jahn und
Frau Anne Jahn (geb. Greiner)
Pöritzsch

Nachträglich herzlichen Glückwunsch zur Goldenen Hochzeit

Herrn Hermann Wetzel und
Frau Dagmar Wetzel
Kloster



Verstorben sind

Waltraud Westenberger Ebersdorf im Alter von 81 Jahren
(geb. Ramlow)

Elfriede Knoch Kulm im Alter von 82 Jahren
(geb. Fröhlich)



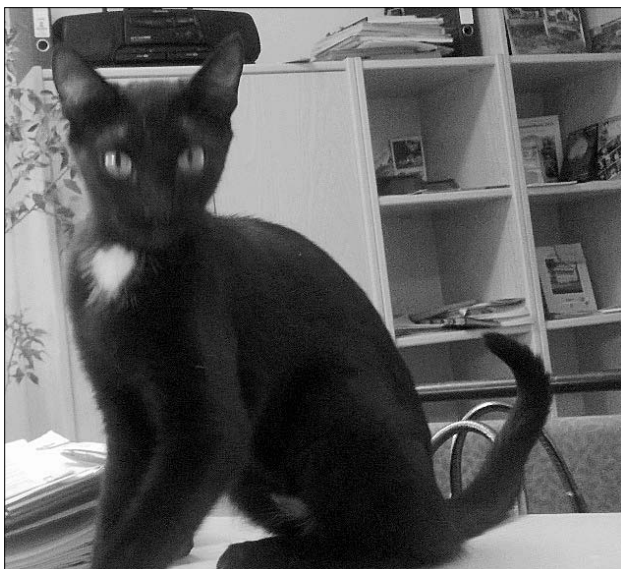
Fundtier

1 Katze

Fundort: Kindergarten in Ebersdorf

Funddatum: 24.07.2014

Die Katze wurde in das Tierheim Schleiz gebracht.



Fundsachen

1 Autoschlüssel

Fundort: Burgplatz Saalburg

Funddatum: 04.07.2014

1 Schlüssel

Fundort: Ortsausgang Pöritzsch

Funddatum: 06.07.2014

1 Schlüsselbund mit 4 Schlüssel

Fundort: Pohligteich

Funddatum: ca. 08.07.2014

Die Fundsachen können im Bürgerservice in Saalburg bzw. in der Stadtverwaltung in Ebersdorf abgeholt werden.

ENDE AMTLICHER TEIL

NICHTAMTLICHER TEIL

Herzliche Glückwünsche unseren Schulanfängern!

Die Grundschule im Park in Ebersdorf besuchen:

| | |
|------------------------|-----------|
| Celine-Marie Ahlfänger | Zoppoten |
| Carolina Brendel | Pöritzsch |
| Kathleen Däumler | Kloster |
| Celin Fichtelmann | Ebersdorf |
| Nina Fischer | Friesau |
| Luise Hecklau | Saalburg |
| Iven Kromlinger | Saalburg |
| Caroline Narr | Saalburg |
| Josef Oehler | Saalburg |
| Fiona Richter | Ebersdorf |
| Asmira-Kim Salzmann | Saalburg |
| Richard Spindler | Saalburg |
| Joline Stäbe | Friesau |
| Jamie-Noel Taut | Saalburg |
| Miguel Thieme | Ebersdorf |
| Sophie Wetzel | Friesau |
| Mara Wirth | Zoppoten |
| Laurin Wolfram | Saalburg |



Die Grundschule in Bad Lobenstein besucht:

Fabien Reber Schönbrunn

Die Grundschule in Tanna besuchen:

Tim Schüppel Raila
Sanja Hellfritzsch Raila

Wir gratulieren

allen Jubilaren zum Geburtstag und wünschen Gesundheit und alles Gute!

im Zeitraum vom 11. August bis 21. September 2014

Ebersdorf

| | | |
|--------|---------------------------|--------------------|
| 12.08. | Herr Anton Bartsch | zum 75. Geburtstag |
| 13.08. | Frau Martha Bock | zum 93. Geburtstag |
| 14.08. | Herr Dr. Dieter Findeisen | zum 83. Geburtstag |
| 14.08. | Frau Lotte Seuß | zum 88. Geburtstag |
| 15.08. | Herr Dr. Rainer Seiler | zum 70. Geburtstag |
| 18.08. | Frau Else Färber | zum 90. Geburtstag |
| 21.08. | Frau Elfriede Weiß | zum 87. Geburtstag |
| 23.08. | Frau Wally Zwerrenz | zum 74. Geburtstag |
| 28.08. | Herr Günter Rost | zum 81. Geburtstag |
| 30.08. | Frau Liesa Wöckel | zum 84. Geburtstag |
| 31.08. | Frau Dorothea Brandt | zum 90. Geburtstag |
| 01.09. | Frau Irmgard Makiol | zum 94. Geburtstag |
| 02.09. | Frau Erika Dittmar | zum 80. Geburtstag |
| 04.09. | Herr Gerhard Stöckel | zum 84. Geburtstag |
| 07.09. | Frau Anna Bergmann | zum 87. Geburtstag |
| 07.09. | Frau Käthe Weigelt | zum 89. Geburtstag |
| 08.09. | Frau Friedegard Seifert | zum 86. Geburtstag |
| 09.09. | Frau Ursula Götz | zum 92. Geburtstag |
| 11.09. | Frau Erika Böhm | zum 72. Geburtstag |
| 11.09. | Frau Hildegard Pöhlmann | zum 94. Geburtstag |
| 14.09. | Herr Joachim Enkelmann | zum 81. Geburtstag |
| 14.09. | Frau Lieselotte Knoch | zum 94. Geburtstag |
| 14.09. | Frau Irene Steinhauer | zum 76. Geburtstag |
| 16.09. | Herr Alfred Kahlenberg | zum 78. Geburtstag |
| 16.09. | Frau Hiltrud Schau | zum 72. Geburtstag |
| 17.09. | Frau Regina Schulz | zum 77. Geburtstag |

Friesau

| | | |
|--------|-------------------------|--------------------|
| 16.08. | Herr Johannes Lämmer | zum 88. Geburtstag |
| 16.08. | Frau Rosemarie Reigsies | zum 78. Geburtstag |
| 17.08. | Frau Helga Wetzel | zum 73. Geburtstag |
| 06.09. | Frau Renate Taut | zum 80. Geburtstag |
| 16.09. | Frau Martha Ladwig | zum 73. Geburtstag |

Kloster

| | | |
|--------|-----------------------|--------------------|
| 12.08. | Frau Dagmar Wetzel | zum 73. Geburtstag |
| 16.09. | Frau Ingrid Däumler | zum 75. Geburtstag |
| 20.09. | Herr Siegfried Stumpf | zum 83. Geburtstag |

Kulm

| | | |
|--------|--------------------|--------------------|
| 04.09. | Frau Hanna Grieser | zum 84. Geburtstag |
|--------|--------------------|--------------------|

Pöritzsch

| | | |
|--------|--------------------------|--------------------|
| 25.08. | Herr Siegfried Junker | zum 75. Geburtstag |
| 29.08. | Frau Gisela Junker | zum 73. Geburtstag |
| 06.09. | Frau Gudrun Wetzel | zum 74. Geburtstag |
| 10.09. | Herr Hans-Jürgen Geppert | zum 70. Geburtstag |

Raila

| | | |
|--------|------------------------|--------------------|
| 21.09. | Herr Friedhold Rüdiger | zum 80. Geburtstag |
|--------|------------------------|--------------------|

Röppisch

| | | |
|--------|---------------------|--------------------|
| 07.09. | Herr Heinz Pfeiffer | zum 81. Geburtstag |
|--------|---------------------|--------------------|

Saalburg

| | | |
|--------|---------------------------|--------------------|
| 21.08. | Herr Siegfried Müller | zum 78. Geburtstag |
| 24.08. | Frau Gerda Glaßmann | zum 77. Geburtstag |
| 24.08. | Herr Wolfgang Riedel | zum 73. Geburtstag |
| 25.08. | Frau Georgine Ortwig | zum 74. Geburtstag |
| 27.08. | Herr Hilmar Leibiger | zum 90. Geburtstag |
| 28.08. | Herr Johann Abel | zum 72. Geburtstag |
| 29.08. | Frau Brigitta Zimmermann | zum 76. Geburtstag |
| 30.08. | Frau Gerlinde Köhler | zum 71. Geburtstag |
| 30.08. | Herr Rolf Zimmermann | zum 82. Geburtstag |
| 08.09. | Herr Wolfgang Diers | zum 85. Geburtstag |
| 08.09. | Herr Helmut Lailach | zum 82. Geburtstag |
| 11.09. | Frau Monika Frank | zum 70. Geburtstag |
| 12.09. | Herr Karl-Heinz Schmidt | zum 72. Geburtstag |
| 14.09. | Frau Marianne Hartenstein | zum 74. Geburtstag |
| 14.09. | Frau Gudrun Seuthe | zum 81. Geburtstag |
| 17.09. | Herr Wolfgang Kretzschmar | zum 73. Geburtstag |
| 18.09. | Herr Dieter Beck | zum 73. Geburtstag |
| 21.09. | Frau Eva-Maria Hügen | zum 71. Geburtstag |

Schönbrunn

| | | |
|--------|--------------------------|--------------------|
| 15.08. | Herr Erhard Meißgeier | zum 81. Geburtstag |
| 17.08. | Herr Kurt Schilling | zum 86. Geburtstag |
| 19.08. | Herr Wilfried Beier | zum 73. Geburtstag |
| 20.08. | Frau Irma Ritter | zum 83. Geburtstag |
| 21.08. | Herr Kurt Beyer | zum 83. Geburtstag |
| 21.08. | Frau Irene Wöckel | zum 82. Geburtstag |
| 30.08. | Herr Manfred Bramburger | zum 71. Geburtstag |
| 31.08. | Herr Dieter Rau | zum 75. Geburtstag |
| 05.09. | Frau Hannelore Schilling | zum 74. Geburtstag |
| 15.09. | Frau Friederike Romanus | zum 71. Geburtstag |

Wernsdorf

| | | |
|--------|------------------------|--------------------|
| 04.09. | Frau Sieglinde Knoch | zum 71. Geburtstag |
| 11.09. | Herr Friedhold Oertel | zum 82. Geburtstag |
| 19.09. | Frau Anita Hellfritsch | zum 83. Geburtstag |

Zoppoten

| | | |
|--------|------------------------|--------------------|
| 17.08. | Frau Elfriede Wiechert | zum 82. Geburtstag |
| 28.08. | Frau Edith Müller | zum 73. Geburtstag |
| 04.09. | Frau Rosemarie Saupe | zum 74. Geburtstag |
| 14.09. | Herr Alfred Jacob | zum 86. Geburtstag |
| 20.09. | Frau Erika Wimpler | zum 74. Geburtstag |



Das Zuckertütenfest der Schulanfänger vom Kindergarten Bärenwiese

Der 3. Juli 2014 war ein großer Tag für die künftigen Schulanfänger
des Kindergartens Bärenwiese in Friesau



Am Vormittag fand der dritte und letzte Schnuppertag in der Grundschule Ebersdorf für Sophie Wetzel, Nina Fischer und Joline Stäbe statt. Dort konnten sich die Kinder mit dem Schulalltag ein wenig vertraut machen und schon mal „den Ernst des Lebens“ ausprobieren.

Nach dem Mittagessen in der Schule wanderten die Kinder mit ihrer Erzieherin Frau Grube durch den Ebersdorfer Park zurück nach Friesau und nun war für alle erst einmal Pause angesagt.

Um 15.30 Uhr begann dann das eigentliche Event des Tages. Eltern, Kinder und Erzieher fuhren mit dem Gemeindebus nach Bad Lobenstein, wo es am Gasthof „Zum alten Forsthaus“ allerlei seltsames Getier zu bestaunen gab.

Neben einem Lama und zwei völlig friedlichen Stachelschweinen konnte noch ein riesiges Tipi bewundert werden. Dass es angesichts des herrlichen Sommerwetters ein leckeres Eis für die Kinder gab, ist selbstverständlich.

Die eigentliche Überraschung des Tages kam in Gestalt einer Kutsche angerollt. Die Freude war übergroß als es hieß, dass wir mit diesem Gefährt die Fahrt nach Friesau antreten dürfen.

Während der Fahrt über malerische Wanderwege, vorbei am „Grünen Esel“ und durch den „Pohliggrund“ gab es allerlei lustige Anekdoten zu erzählen und auch das eine oder andere Lied wurde angestimmt.

Gerade zur rechten Zeit wurde der Kindergarten erreicht, so dass einer kleinen Vorführung unserer Schulzwerge und rührenden Abschiedsworten durch die Kindergärtnerinnen Frau Hartenstein, Frau Grube und Frau Oswald nichts mehr im Wege stand.

Im Anschluss daran wurden drei plötzlich an einem Baum gewachsene Zuckertüten durch die Kinder geerntet und die Eltern erhielten die gesammelten Werke ihrer Sprösslinge aus der Kindergartenzeit in Form einer liebevoll gestalteten Mappe.

Vom Tage hungrig setzten wir uns unter freiem Himmel zusammen und verspeisten in der Abendsonne diverse Köstlichkeiten. Für die Eltern hieß es nun „Tschüssi“ und „bis Morgen“ sagen, denn die Kinder hatten noch einiges ohne sie vor.

Die drei jungen Mädels durften sich aufmachen, einen Schatz zu finden, der angeblich im Wald verbuddelt sein sollte. Zusammen mit den Kindergärtnerinnen hieß es nun suchen, suchen, suchen – und gegen 20.00 Uhr war es vollbracht.

Der Schatz war gefunden und die Kinder glücklich und zufrieden. Nach einigen kleinen Überraschungen und einer gründlichen Reinigung unter der Dusche war Bettzeit angesagt.

Wie es inzwischen schon Tradition ist, übernachteten die Kinder zusammen mit ihrer Kindergärtnerin Frau Grube im Kindergarten. Der nächste Morgen startete mit einem leckeren Frühstück und gegen 10.00 Uhr waren die Kinder wohlbehalten bei ihren Eltern angekommen.

Für diesen sehr gelungenen Tag bedanken sich die Eltern hiermit recht herzlich bei den Erzieherinnen vom Kindergarten Bärenwiese, der Gemeinde Saalburg-Ebersdorf, dem Ferienhaus Munzert Bad Lobenstein und allen anderen beteiligten Personen.

© Christian Stäbe

Veranstaltungen

Zeitraum 11. August bis 21. September 2014

Mi - So, 13. - 17. August 2014

Jugendzelten
Bärenjugend Friesau

Samstag, 16. August 2014

Sommerfest
Thüringer Waldverein Ortsgruppe Friesau

Sonntag, 24. August 2014

Paar-Nachtangeln
Angelsportverein Obere Saale

Samstag, 30. August 2014

Schuleinführung

Sa/So, 6./7. September 2014

Dorffest in Raila

Samstag, 6. September 2014

Teichfest in Röppisch
Jugendclub Röppisch

Sonntag, 7. September 2014

Tag der offenen Tür
Freiwillige Feuerwehr

Sonntag, 14. September 2014

Größter Fisch
Angelsportverein Obere Saale

Freitag, 19. September 2014

Bikertreffen in Friesau

jeden 1. Sonntag im Monat

14.00 Uhr **Parkführung**
Treffpunkt: Parkplatz Orangerie



**Oettersdoefer
Landwirtschaftliche
Aktiengesellschaft**

Kartoffellagerhaus Oettersdorf
Tel. 0 36 63 / 40 33 23

Wir bieten an:

- Kartoffeln direkt vom Lager – alles aus eigener Produktion
- mindestens 8 Sorten Speisekartoffeln – verschiedene Gebinde
- verschiedene Qualitäten Futterkartoffeln gesackt oder lose
- Pflanzkartoffelverkauf (März/April)
- Getreide aus Eigenproduktion
- verschiedene Futtermittel

Mo - Fr 8.30 Uhr - 17.00 Uhr • Sa 8.30 Uhr - 12.00 Uhr

Dorffest in Raila

6. und 7. September 2014

Samstag, 6. September 2014

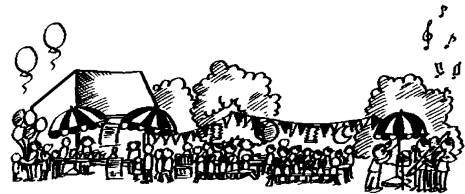
14.00 Uhr Dorfinternes Fußballspiel

15.00 Uhr Kaffee und Kuchen

20.00 Uhr Tanz mit der Liveband „Ost-West-Express“

Sonntag, 7. September 2014

10.00 Uhr Frührschoppen



Veranstaltungen

im Comeniuszentrum, Lobensteiner Straße 10
in Ebersdorf

Die Ausstellung „Brüdergemein - Orte in aller Welt“ ist noch
bis Sonntag, den 31. August 2014 geöffnet:

an allen Sonntagen

von 14.00 bis 18.00 Uhr

Freiwillige Feuerwehr Ebersdorf

TAG DER OFFENEN TÜR

So., den 07. September ab 14.00 Uhr

am Gerätehaus Ebersdorf

- Technikschau
- Kinderprogramm
- Hüpfburg, Kübelspritze
- Feuerwehr – *damals und heute*
- Vorführung einer *Fettverbrennung* durch die Kameraden der FF Bad Lobenstein

Für Essen und Trinken ist reichlich gesorgt!

- Kaffee und Kuchen
- Roster und Rostbrätel vom Grill

Es laden ein:

Freiwillige Feuerwehr Ebersdorf

Feuerwehrverein Ebersdorf e.V.

Feuerwehrverein Ebersdorf e.V.

Spende von Spielzeug an den Kindergarten „Wirbelwind“ in Ebersdorf

Am 29. Juli 2014 überraschte der Ebersdorfer Feuerwehrverein die Kinder des Kindergartens „Wirbelwind“ in Ebersdorf mit einer Spende in Form von Spielzeug für drinnen und draußen.

Nach Absprache mit Frau Hornfeck und dem Förderverein des Kindergartens wurde bei der Firma Pasold in Schönbrunn verschiedenes Spielzeug – wie zum Beispiel Rasenmäher oder Friseurkoffer – im Wert von 120,00 Euro bestellt.

Diese Spende übergaben der Vorsitzende des Feuerwehrvereins Stefan Peter sowie dessen stellvertretender Vorsitzender Daniel Pinske, der alles in die Wege leitete.

Mit strahlenden Augen und voller Freude nahmen die Kinder ihre Geschenke entgegen.



Saalburger Sportfest am 21. Juni 2014

Schon zum 20. Mal fand nun schon das alljährliche Sportfest des TSV Saalburg statt, wohl deshalb hat es der Wettergott sehr gut mit uns gemeint.

Bei strahlendem Sonnenschein trafen sich am 21. Juni wieder jung und alt, um sich sportlich in den bekannten Disziplinen wie Fußball, Kegeln, Volleyball, Milchkannenweitwurf oder Torwandschießen zu messen.

Auch für die kleinen Sportler gab es viel zu erleben. Entenangeln, Hindernislauf und Büchsenwerfen standen für sie auf dem Programm. Natürlich war für die kleinen Kletterer auch wieder der Kletterfelsen aufgebaut.

Ein weiteres Highlight war unsere Kinderschminkerin. Innerhalb kürzester Zeit war der Sportplatz voll von kleinen Prinzessinnen, Schmetterlingen, Tigern und Supermännern. Danke Stefanie, dass du so kurzfristig einspringen konntest.

So ging der Nachmittag bei Rostern und leckerem selbstgebackenen Kuchen wieder schnell zu Ende.

Im Fußballturnier wurde die Sportfreunde von Ebersdorf zum Sieger gekürt und auch die Gewinner der anderen Disziplinen gingen nicht leer aus.

Ein ganz besonders schöner Ausklang des Tages war das Public Viewing, wo alle Sportfreunde beim ersten WM-Spiel Deutschland gegen Ghana mit unserer Elf mitfieberten durften.

Wir bedanken uns bei allen Helfern, die zu diesem gelungenen Tag mit ihrem Einsatz und großem Engagement beigetragen haben – und ganz besonders auch bei unseren Sponsoren:

- Dr. Thomas Melzer
- Dr. Udo Neugebauer
- Dr. Peter Chlum
- Reinhard Köchel
- Landbäckerei Schleiz
- Gärtnerei Bähr
- Märchenwald Saalburg
- Ruhmühle Ebersdorf
- Fahrgastschiffahrt Pretsch
- Kanis Küchenideen
- Wasser-Hahn
- Stadt Apotheke Saalburg
- Kreissparkasse Saale-Orla
- Volksbank Lobenstein
- Eiscafé Sonja
- Strandcafé Fischer
- Café Harmonie
- Gasthaus am See Kloster
- Domino-Jeans Schleiz
- Kletterwald Saalburg
- Friseursalon Knörnschild
- Getränkehandel Knörnschild
- Herrn Födisch Gräfenwarth
- Fleischerei Tischendorf
- Heidi Wolfram



Feuerwehrverein Schönbrunn e.V.

Ein gelungenes Fest



Das 29. Brunnenfest und gleichzeitig 1. Traktortreffen konnten wir dieses Jahr am 5. und 6. Juli bei strahlendem Sonnenschein begehen.

Am Samstag begann das Fest um 17.00 Uhr mit einem Fußballturnier der Jugend. Anschließend sorgte Mirko's Mobile Disko Party für gute Stimmung auf dem Festplatz.

Am Sonntag schallte ab 10.00 Uhr eine zünftige Blasmusik durch das Dorf. Die Blaskapelle Crock spielte auf und begleitete uns den ganzen Tag.

Unterbrochen wurden sie nur von dem Geräusch der Traktoren, die sich nach und nach auf dem Sportplatz sammelten.

Zusammen mit den Traktorfreunden aus Grumbach und der Unterstützung der Fa. Land- und Kommunaltechnik Pasold konnten 25 Schmuckstücke von Liebhabern und Besuchern bestaunt werden.

Rolf Dusi übernahm die Präsentation der „Dieselrösser und Ackergäule“. Auch für unsere kleinen Gäste waren die Traktoren der Hit.

Für weiteren Spaß sorgten zum Beispiel eine Hüpfburg, Bausteine im XXL-Format und eine Seifenblasenwerkstatt. Sogar ein selbst gestaltetes Malbuch zum Thema Feuerwehr konnten wir Dank guter Ideen und Einsatzbereitschaft präsentieren.

Die Kegelbahn war gut besucht und es wurde fleißig gekegelt. Beim Hackstocknageln wurde der Nagel oftmals nicht auf den Kopf getroffen.

Mit Getränken waren wir gut versorgt dank dem Markgrafen Getränkehandel – Filiale Lobenstein. Durch das Zelt des Heimatvereins Schönbrunn konnten alle Besucher untergebracht werden.



Der Agrarbetrieb Schönbrunn leistete seinen Beitrag, in dem er die Technik zum Aufbau und Abbau des Festplatzes bereitstellte. Zur Mittagszeit gab es Roster, Brät'l oder eine leckere Portion Putencurry aus der Gulaschkanone.

Am Nachmittag traf man sich in gemütlicher Runde auf eine Tasse Kaffee und selbstgebackenen Kuchen, den uns all die Jahre fleißige Hausfrauen zur Verfügung stellen. Hierfür möchte ich mich an dieser Stelle herzlich bedanken!

Bürgermeister Herr Ortwig nutzte die Gelegenheit, um Mario Reber in die Freiwillige Feuerwehr Schönbrunn aufzunehmen.

Ich möchte mich bei allen Mitwirkenden für ihr Engagement und ihren Einsatz herzlich bedanken und freue mich auf das Jubiläum zum 30. Brunnenfest.

Feuerwehrverein Schönbrunn e.V.

Steffen Rau
Vereinsvorsitzender



JAHN Tischlerei & Fensterbau

- Fenster aus Holz, Holz-Aluminium Kunststoff und Metall
- Haustüren, Innentüren
- Vordächer
- Balkone
- Laminat- und Parkettboden
- Wand- und Deckenverkleidungen



Jahn Tischlerei & Fensterbau
OT Burglemnitz 35
07368 Remptendorf

Tel.: 03 66 43/22207, Fax 2 35 90
E-mail: info@jahn-tischlerei.de
www.jahn-tischlerei.de

Herzliche Einladung

der Kirchgemeinden Zoppoten, Friesau,
Röppisch, Kulm und Raila
zu folgenden Gottesdiensten
und Veranstaltungen

Sonntag, 17. August 2014

09.00 Uhr Röppisch *Gottesdienst*
10.30 Uhr Zoppoten *Gottesdienst*

Donnerstag, 21. August 2014

14.00 Uhr Kulm *Gemeindenachmittag*

Sonntag, 24. August 2014

09.00 Uhr Raila *Gottesdienst*
10.00 Uhr Kulm *Gottesdienst*

Mittwoch, 27. August 2014

14.00 Uhr Zoppoten *Gemeindenachmittag*

Sonntag, 31. August 2014

09.00 Uhr Friesau *zentraler Gottesdienst
zum Schulanfang*

Sonntag, 7. September 2014

09.00 Uhr Raila *Gottesdienst*
10.00 Uhr Kulm *Gottesdienst*
14.00 Uhr Zoppoten *Waldgottesdienst
an der Biere*

Sonntag, 14. September 2014

10.00 Uhr Friesau *Bikergottesdienst*

Sonntag, 21. September 2014

09.00 Uhr Friesau *Gottesdienst*
16.00 Uhr Zoppoten *musikalische Andacht
mit den Posaunenbläsern*
*Gemeindefest
auf dem Pfarrhof*

anschließend

Gottesdienst zum Schulbeginn

Liebe Kinder in Saalburg-Ebersdorf!

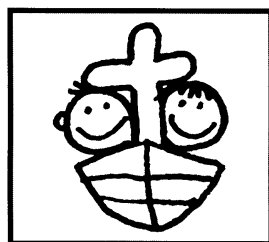
Wir laden euch und eure Familien herzlich ein, das Schuljahr
mit einem schönen Gottesdienst zu eröffnen:

am **Sonntag, dem 31. August 2014**

um **14.00 Uhr**

in der **Saalburger Kirche**

anschließend **Kirchenkaffee**



**KIRCHE MIT
KINDERN**

Versammlungen der Herrnhuter Brüdergemeine Ebersdorf

Termine im August und September 2014

Samstag, 16. August 2014

16.30 Uhr Gebetssingstunde *Großer Saal*
mit Taufe

Sonntag, 17. August 2014

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst *Naturbühne*
mit Abendmahl und
Kindergottesdienst
(bei Regen im Großen Saal)

Sonntag, 24. August 2014

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst *Landeskirche*

Samstag, 30. August 2014

19.00 Uhr Singstunde *Großer Saal*
mit einer Einsegnung
zur Goldenen Hochzeit

Sonntag, 31. August 2014

10.00 Uhr Familiengottesdienst *Großer Saal*
zum Schuljahresbeginn



Samstag, 6. September 2014

19.00 Uhr Schöpfungsliturgie *Zinzendorfplatz*

Sonntag, 7. September 2014

10.00 Uhr Predigtversammlung *Großer Saal*
und Kindergottesdienst

Die kirchlichen Nachrichten
für Ebersdorf, Saalburg und Schönbrunn
entnehmen Sie bitte
aus den Aushängen bzw. der OTZ.

ENDE

NICHTAMTLICHER TEIL